

Europeiska unionens officiella tidning

C 10



Svensk utgåva

Meddelanden och upplysningar

femtiotredje årgången

16 januari 2010

Informationsnummer

Innehållsförteckning

Sida

II Meddelanden

MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Europeiska kommissionen

2010/C 10/01

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende COMP/M.5597 – Towers Perrin/Watson Wyatt) ⁽¹⁾ 1

IV Upplysningar

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Europeiska kommissionen

2010/C 10/02

Eurons växelkurs 2

SV

Pris:
3 EUR

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES

(forts. på nästa sida)

UPPLYSNINGAR FRÅN MEDLEMSSTATERNA

2010/C 10/03	Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning) ⁽¹⁾	3
2010/C 10/04	Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning) ⁽¹⁾	9
2010/C 10/05	Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning) ⁽¹⁾	15
2010/C 10/06	Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning) ⁽¹⁾	20

V Yttranden

ADMINISTRATIVA FÖRFARANDEN

Europeiska kommissionen

2010/C 10/07	Meddelande om ansökningsomgång – JLS/2009/EIFX/CA	25
--------------	---	----

FÖRFARANDEN FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

Europeiska kommissionen

2010/C 10/08	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende COMP/M.5650 – T-Mobile/Orange) ⁽¹⁾	26
--------------	---	----



⁽¹⁾ Text av betydelse för EES

II

*(Meddelanden)*MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**(Ärende COMP/M.5597 – Towers Perrin/Watson Wyatt)****(Text av betydelse för EES)**

(2010/C 10/01)

Kommissionen beslutade den 3 december 2009 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den gemensamma marknaden. Beslutet grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EG) nr 139/2004. Beslutet i sin helhet finns bara på engelska och kommer att offentliggöras efter det att eventuella affärshemligheter har tagits bort. Det kommer att finnas tillgängligt

- under rubriken koncentrationer på kommissionens webbplats för konkurrens (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Denna webbplats gör det möjligt att hitta enskilda beslut i koncentrationsärenden, även uppgifter om företag, ärendenummer, datum och sektorer,
 - i elektronisk form på webbplatsen EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/sv/index.htm>) under dokumentnummer 32009M5597. EUR-Lex ger tillgång till gemenskapslagstiftningen via Internet.
-

IV

(Upplysningar)

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Eurons växelkurs ⁽¹⁾

15 januari 2010

(2010/C 10/02)

1 euro =

Valuta	Kurs	Valuta	Kurs		
USD	US-dollar	1,4374	AUD	australisk dollar	1,5547
JPY	japansk yen	130,76	CAD	kanadensisk dollar	1,4752
DKK	dansk krona	7,4420	HKD	Hongkongdollar	11,1536
GBP	pund sterling	0,88105	NZD	nyzeeländsk dollar	1,9497
SEK	svensk krona	10,1430	SGD	singaporiensk dollar	1,9984
CHF	schweizisk franc	1,4756	KRW	sydkoreansk won	1 614,29
ISK	isländsk krona		ZAR	sydafrikansk rand	10,6588
NOK	norsk krona	8,1430	CNY	kinesisk yuan renminbi	9,8130
BGN	bulgarisk lev	1,9558	HRK	kroatisk kuna	7,2890
CZK	tjeckisk koruna	25,947	IDR	indonesisk rupiah	13 245,61
EEK	estnisk krona	15,6466	MYR	malaysisk ringgit	4,8002
HUF	ungersk forint	266,80	PHP	filippinsk peso	65,867
LTL	litauisk litas	3,4528	RUB	rysk rubel	42,5015
LVL	lettisk lats	0,7085	THB	thailändsk baht	47,244
PLN	polsk zloty	4,0399	BRL	brasiliansk real	2,5438
RON	rumänsk leu	4,1043	MXN	mexikansk peso	18,2790
TRY	turkisk lira	2,0900	INR	indisk rupie	65,7000

⁽¹⁾ Källa: Referensväxelkurs offentliggjord av Europeiska centralbanken.

UPPLYSNINGAR FRÅN MEDLEMSSTATERNA

Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning)

(Text av betydelse för EES)

(2010/C 10/03)

Referensnummer för statligt stöd	X 891/09
Medlemsstat	Italien
Medlemsstatens referensnummer	—
Regionens namn (NUTS)	Veneto Icke stödområden
Stödbeviljande myndighet	Regione Veneto Giunta Regionale Direzione produzioni agroalimentari Via Torino 110 30172 Mestre Venezia VE ITALIA http://www.regione.veneto.it
Stödåtgärdens titel	Consolidamento e sviluppo dell'agricoltura di montagna. Aiuti agli investimenti nel settore della trasformazione e commercializzazione dei prodotti agricoli.
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	L.R. 2/1994. Provvedimenti per il consolidamento e lo sviluppo dell'agricoltura di montagna e per la tutela e la valorizzazione dei territori montani. Articoli 7 e 15.
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—
Varaktighet	11.11.2009–31.12.2013
Berörda ekonomiska sektorer	Jordbruk och jakt samt service i anslutning härtill, Livsmedelsframställning, Framställning av drycker, Tobaksvarutillverkning
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,50 EUR (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Lån, Bidrag
Hänvisning till kommissionens beslut	—
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—

Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Investeringsstöd och sysselsättningsstöd till små och medelstora företag (artikel 15)	40 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.consiglioveneto.it/crvportal/leggi/1994/94lr0002.html?numLegge=2&annoLegge=1994&tipoLegge=Alr>

Referensnummer för statligt stöd	X 893/09
Medlemsstat	Spanien
Medlemsstatens referensnummer	—
Regionens namn (NUTS)	Madrid Icke stödområden
Stödbeviljande myndighet	Instituto Madrileño de Desarrollo Consejería de Economía y Hacienda Comunidad de Madrid Calle José Abascal, 57 28003 Madrid ESPAÑA Tel. +34 913997400 Fax +34 913997492 http://www.imade.es y www.madrid.org
Stödåtgärdens titel	Plan de Innovación Empresarial para el sector de Automoción en la Comunidad de Madrid
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Orden de 19 de octubre de 2009 de la Consejería de Economía y Hacienda, por la que se regula la concesión de ayudas, por parte del Instituto Madrileño de Desarrollo, del Plan de Innovación Empresarial para el sector de automoción de la Comunidad de Madrid, y se convocan ayudas para el año 2009 (Boletín Oficial de la Comunidad de Madrid nº 257 del 29 de octubre de 2009)
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—
Varaktighet	30.10.2009–30.4.2010
Berörda ekonomiska sektorer	Tillverkning av motorfordon, släpfordon och påhängsvagnar
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag Storföretag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	7,50 EUR (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Lån
Hänvisning till kommissionens beslut	—
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—

Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Industriell forskning (artikel 31.2 b)	50 %	20 %
Experimentell utveckling (artikel 31.2 c)	25 %	20 %
Stöd för tekniska genomförbarhetsstudier (artikel 32)	75 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

[http://descargas.imade.es/Imade/web/publico/descargas.nsf/v_todas/6F226D33C4BB83E6C12576630045494C/\\$FILE/PIE_Automocion_09.pdf](http://descargas.imade.es/Imade/web/publico/descargas.nsf/v_todas/6F226D33C4BB83E6C12576630045494C/$FILE/PIE_Automocion_09.pdf)

a través del enlace indicado que esta incluido en la web <http://www.imade.es>, así como en el Boletín Oficial a través de la web <http://www.madrid.org>

Referensnummer för statligt stöd	X 894/09
Medlemsstat	Österrike
Medlemsstatens referensnummer	—
Regionens namn (NUTS)	—
Stödbeviljande myndighet	Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft Stubenring 1 1012 Wien ÖSTERREICH http://www.lebensministerium.at
Stödåtgärdens titel	Sonderrichtlinie des Bundesministers für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft zur Förderung der Landwirtschaft aus nationalen Mitteln, Punkt 7.2.5 — Bauliche Maßnahmen und technische Einrichtungen für die Pflanzenzüchtung, Saatgutvermehrung und Saatgutaufbereitung
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Landwirtschaftsgesetz 1992, BGBl. 1992/375
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—
Varaktighet	1.1.2010–31.12.2013
Berörda ekonomiska sektorer	Bearbetning av utsäde
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,03 EUR (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag
Hänvisning till kommissionens beslut	—
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—

Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Investeringsstöd och sysselsättningsstöd till små och medelstora företag (artikel 15)	40 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://land.lebensministerium.at/filemanager/download/53459/>

Referensnummer för statligt stöd	X 895/09
Medlemsstat	Italien
Medlemsstatens referensnummer	—
Regionens namn (NUTS)	Basilicata Artikel 87.3 a
Stödbeviljande myndighet	Regione Basilicata Dipartimento attività' produttive, politiche dell'impresa, innovaz. tecnologica Via V. Verrastro 8 85100 Potenza PZ ITALIA http://www.basilicatanet.it/
Stödåtgärdens titel	Procedura valutativa a sportello per la concessione di agevolazioni per lo sviluppo e l'innovazione delle PMI della Basilicata
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Deliberazione di Giunta Regionale n. 1904 del 3 novembre 2009, pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Basilicata n. 51 del 16 novembre 2009
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—
Varaktighet	25.1.2010–31.12.2010
Berörda ekonomiska sektorer	Utvinning av mineral, tillverkning, vattenförsörjning; avloppsrening, avfallshantering och sanering, byggverksamhet, handel; reparation av motorfordon och motorcyklar, transport och magasinering, hotell- och restaurangverksamhet, informations- och kommunikationsverksamhet, verksamhet inom juridik, ekonomi, vetenskap och teknik, utyrning, fastighetsservice, resetjänster och andra stödtjänster, annan serviceverksamhet
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	EUR 50,00 (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Räntesubvention, Bidrag
Hänvisning till kommissionens beslut	—
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	PO FESR Basilicata 2007-2013 — ASSE III — Linea di intervento III.2.3.A — 2,92 milioni di EUR

Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Regionalt investerings- och sysselsättningsstöd (artikel 13) Stödordning	30 %	20 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.regione.basilicata.it/dipattivitaproductive/default.cfm?fuseaction=dir&dir=1943&doc=&link=>

Referensnummer för statligt stöd	X 896/09
Medlemsstat	Polen
Medlemsstatens referensnummer	PL
Regionens namn (NUTS)	Poland Artikel 87.3 a
Stödbeviljande myndighet	16 Instytucji Zarządzających 16 Regionalnymi Programami Operacyjnymi Zał. 1 Zał. 2
Stödåtgärdens titel	Program pomocy na usługi doradcze dla mikroprzedsiębiorców oraz małych i średnich przedsiębiorców w ramach regionalnych programów operacyjnych
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Artykuł 21 ust. 3 ustawy z dnia 6 grudnia 2006 r. o zasadach prowadzenia polityki rozwoju (Dz.U. z 2009 r. nr 84, poz. 712), rozporządzenie MRR z dnia 11 października 2007 r. w sprawie udzielania pomocy na usługi doradcze dla mikroprzedsiębiorców oraz małych i średnich przedsiębiorców w ramach regionalnych programów operacyjnych (Dz.U. nr 193, poz. 1398 ze zm.), rozporządzenie MRR z dnia 12 grudnia 2008 r. (Dz.U. nr 224, poz. 1481)
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—
Varaktighet	3.11.2007–31.12.2013
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	53,00 PLN (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag
Hänvisning till kommissionens beslut	—

Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	Artykuł 54 ust. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylającego rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006) i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1080/2006 z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006 ze zm.) – 45,00 PLN (w mln)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Stöd till konsulttjänster till förmån för små och medelstora företag (artikel 26)	50 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc_publiczna/regulacje_polskie/programy_regionalne/Documents/nowelizacja_doradcze24122008.pdf

http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc_publiczna/regulacje_polskie/programy_regionalne/Documents/deb0ccf58b094f6ea6e332cdb9f2eb1cDORADZTWO1931398.pdf

http://www.mrr.gov.pl/fundusze/pomoc_publiczna/regulacje_polskie/programy_regionalne/Documents/9a69a98afee841f49f9d9afadb8c4c5ed08712.pdf

Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning)

(Text av betydelse för EES)

(2010/C 10/04)

Referensnummer för statligt stöd	X 519/09	
Medlemsstat	Italien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Trento Icke stödområden	
Stödbeviljande myndighet	Provincia Autonoma di Trento Piazza Dante 15 38100 Trento TN ITALIA http://www.provincia.tn.it	
Stödåtgärdens titel	Legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 (Legge provinciale sugli incentivi alle imprese). Modifiche dei criteri e delle modalità per l'applicazione della legge approvati con deliberazione della Giunta provinciale n. 2804 di data 22 dicembre 2005, modificata con deliberazione n. 3027 di data 21 dicembre 2007 — Settore Turismo.	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 (legge provinciale sugli incentivi alle imprese). Deliberazione della Giunta provinciale n. 746 del 3 aprile 2009	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring N 42/2000	
Varaktighet	1.1.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Hotell- och logiverksamhet	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	16,00 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Investeringsstöd och sysselsättningsstöd till små och medelstora företag (artikel 15)	20 %	—
Stöd till miljöinvesteringar i energisparande åtgärder (artikel 21)	80 %	—
Stöd till miljöinvesteringar i högeffektiv kraftvärme (artikel 22)	65 %	—
Stöd till miljöinvesteringar för att främja energi från förnybara energikällor (artikel 23)	65 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

http://www.turismo.provincia.tn.it/incentivi_economici/contributi_economia/contributi_normative/

Referensnummer för statligt stöd	X 520/09	
Medlemsstat	Italien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Trento Icke stödområden	
Stödbeviljande myndighet	Provincia Autonoma di Trento Piazza Dante 15 38100 Trento TN ITALIA http://www.provincia.tn.it	
Stödåtgärdens titel	Adeguamento al Regolamento (CE) n. 800/2008 del 6 agosto 2008 dei criteri e delle modalità per l'applicazione della legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 — Settore Cooperazione	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Legge provinciale 13 dicembre 1999, n. 6 (legge provinciale sugli incentivi alle imprese). Deliberazione della Giunta provinciale n. 753 del 3 aprile 2009	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring N 42/2000	
Varaktighet	1.1.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,20 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Investeringsstöd och sysselsättningsstöd till små och medelstora företag (artikel 15)	20 %	—
Investeringsstöd till företag som går längre än gemenskapsnormerna eller höjer nivån på miljöskyddet i avsaknad av gemenskapsnormer (artikel 18)	55 %	—
Stöd till förvärv av nya transportfordon som går längre än gemenskapsnormerna eller höjer nivån på miljöskyddet i avsaknad av gemenskapsnormer (artikel 19)	55 %	—
Stöd till små och medelstora företag för tidig anpassning till framtida gemenskapsnormer (artikel 20)	15 %	—

Stöd till miljöinvesteringar i energisparande åtgärder (artikel 21)	80 %	—
Stöd till miljöinvesteringar i högeffektiv kraftvärme (artikel 22)	65 %	—
Stöd till miljöinvesteringar för att främja energi från förnybara energikällor (artikel 23)	65 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.cooperazione.provincia.tn.it/agevolazioni>

Referensnummer för statligt stöd	X 521/09
Medlemsstat	Polen
Medlemsstatens referensnummer	PL
Regionens namn (NUTS)	Poland Artikel 87.3 a
Stödbeviljande myndighet	Polska Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości ul. Pańska 81/83 00-834 Warszawa POLSKA/POLAND http://www.parp.gov.pl
Stödåtgärdens titel	Rozporządzenie Ministra Gospodarki i Pracy w sprawie udzielania przez Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości pomocy finansowej w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego – Wzrost Konkurencyjności Przedsiębiorstw
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Artykuł 6b ust. 10 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz.U. z 2007 r. nr 42, poz. 275 oraz z 2008 r. nr 116, poz. 730 i 732 i nr 227, poz. 1505) oraz rozporządzenie Ministra Gospodarki i Pracy z dnia 27 sierpnia 2004 r. w sprawie udzielania przez Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości pomocy finansowej w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego – Wzrost konkurencyjności przedsiębiorstw (Dz.U. nr 195, poz. 2010 z późn. zm.)
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XS 4/07
Varaktighet	16.3.2009–30.6.2009
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	123,50 PLN (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag

Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	Artykuł 54 ust. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25) i rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1) – 80,27 PLN (w mln)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Regionalt investerings- och sysselsättningsstöd (artikel 13) Stödordning	—	70 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

http://www.konkurencyjnosc.gov.pl/NR/rdonlyres/29421772-FA52-4FC8-ABED-ECC7E6CBD7EF/49827/Rozp_SPO_WKP_050309.pdf

<http://www.konkurencyjnosc.gov.pl/NR/rdonlyres/C0D4339B-01B6-4D1E-86D2-382D7BDA5741/0/d04k10.pdf>

Referensnummer för statligt stöd	X 522/09
Medlemsstat	Polen
Medlemsstatens referensnummer	PL
Regionens namn (NUTS)	Poland Artikel 87.3 a
Stödbeviljande myndighet	Starostowie i prezydenci miast na prawach powiatu. Właściwy dla danego organu udzielającego pomocy.
Stödåtgärdens titel	Refundacja kosztów szkoleń pracowników niepełnosprawnych.
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Artykuł 41 ustawy z dnia 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnieniu osób niepełnosprawnych (Dz.U. z 2008 r. nr 14, poz. 92, z późn. zm.) oraz rozporządzenie Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 30 marca 2009 r. w sprawie warunków i trybu dokonywania refundacji kosztów szkolenia pracowników niepełnosprawnych (Dz.U. z 2009 r. nr 57, poz. 472)
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—
Varaktighet	8.4.2009–30.6.2014
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,10 PLN (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag

Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Särskild utbildning (artikel 38.1)	55 %	20 %
Allmän utbildning (artikel 38.2)	80 %	10 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.niepelnosprawni.gov.pl/rozporzadzenia/dz-u-z-2009-r-nr-57-poz-472/>

Referensnummer för statligt stöd	X 530/09
Medlemsstat	Slovakien
Medlemsstatens referensnummer	MF/007717/2009-832
Regionens namn (NUTS)	Bratislavský, Západné Slovensko, Stredné Slovensko, Východné Slovensko Artikel 87.3 a Icke stödområden
Stödbeviljande myndighet	Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky Špitálska 4–6 816 43 Bratislava SLOVENSKO/SLOVAKIA http://www.employment.gov.sk http://www.esf.gov.sk
Stödåtgärdens titel	Schéma štátnej pomoci na podporu vzdelávania
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Zákon č. 231/1999 Z. z. o štátnej pomoci v znení neskorších predpisov Zákon č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov Zákon č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva Zákon č. 453/2003 Z. z. o orgánoch štátnej správy v oblasti sociálnych vecí, rodiny a služieb zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—
Varaktighet	16.2.2009–31.12.2013
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	19,92 EUR (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Annat
Hänvisning till kommissionens beslut	—

Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	spolufinancované z ESF – 84,66 EUR (v mil.)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Särskild utbildning (artikel 38.1)	25 %	20 %
Allmän utbildning (artikel 38.2)	60 %	20 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.justice.gov.sk/h.aspx?pg=r2&htm=http>

<http://www.justice.gov.sk/ovest/ov9/03/060/OV060A.pdf>

Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning)

(Text av betydelse för EES)

(2010/C 10/05)

Referensnummer för statligt stöd	X 531/09	
Medlemsstat	Slovakien	
Medlemsstatens referensnummer	MF/008619/2009-832	
Regionens namn (NUTS)	Bratislavský, Západné Slovensko, Stredné Slovensko, Východné Slovensko Artikel 87.3 a Icke stödområden	
Stödbeviljande myndighet	Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky Špitálska 4–6 816 43 Bratislava SLOVENSKO/SLOVAKIA http://www.employment.gov.sk http://www.esf.gov.sk	
Stödåtgärdens titel	Schéma štátnej pomoci na podporu vzdelávania a adaptability zamestnancov	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Zákon č. 231/1999 Z. z. o štátnej pomoci v znení neskorších predpisov Zákon č. 453/2003 Z. z. o orgánoch štátnej správy v oblasti sociálnych vecí, rodiny a služieb zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov Zákon č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—	
Varaktighet	10.3.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	95,00 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Iné. Nenávratný finančný príspevok	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	Spolufinancovanie z ESF – 403,75 EUR (v mil.)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Särskild utbildning (artikel 38.1)	25 %	20 %
Allmän utbildning (artikel 38.2)	60 %	20 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.justice.gov.sk/h.aspx?pg=r2&htm=http://www.justice.gov.sk/ovest/ov9/03/047/OV047A.pdf>

Referensnummer för statligt stöd	X 532/09	
Medlemsstat	Spanien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a	
Stödbeviljande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es	
Stödåtgärdens titel	IG101: Proyectos de servicios avanzados intensivos en empleo.	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XR 133/07	
Varaktighet	19.3.2008–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Verksamhet inom juridik, ekonomi, vetenskap och teknik	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	12,00 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	FEDER 2007-2013 — 4,34 EUR (en millones)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Regionalt investerings- och sysselsättningsstöd (artikel 13) Stödordning	30 %	—
Särskild utbildning (artikel 38.1)	25 %	45 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Referensnummer för statligt stöd	X 533/09	
Medlemsstat	Spanien	
Medlemsstatens referensnummer	—	

Regionens namn (NUTS)	Rioja Icke stödområden	
Stödbeviljande myndighet	Servicio Riojano de Empleo C/ Portales 46 C.P. 26071 Logroño (La Rioja) ESPAÑA http://www.larioja.org	
Stödåtgärdens titel	Formación Profesional para el Empleo	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Orden 24/09, de 11.5.2009, de la Consejería de Industria, Innovación y Empleo, por la que se regulan la formación de oferta, las acciones de formación en intercambio de I+D+i y las de Acciones de apoyo y acompañamiento a la formación y estudios y acciones de sensibilización y difusión y se establecen las bases reguladoras del procedimiento de concesión y justificación de subvenciones destinadas a tal fin, en el ámbito de la C.A. de La Rioja. (BOR nº 60 de 15.5.2009)	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—	
Varaktighet	16.5.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	11,60 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	Fondo Social Europeo (FSE) Programa Operativo Competitividad Regional y Empleo del Fondo Social Europeo 2007-2013 de la Comunidad de La Rioja, aprobado por Decisión de la Comisión C(2007) 6630 de fecha 13 de diciembre de 2007 y Programa Operativo Plurirregional «Adaptabilidad y Empleo» — 5,80 EUR (en millones)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Allmän utbildning (artikel 38.2)	80 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.larioja.org/npRioja/default/defaultpage.jsp?idtab=449883>

Referensnummer för statligt stöd	X 534/09	
Medlemsstat	Spanien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a	

Stödberojande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es	
Stödåtgärdens titel	IG117: Proyectos de cualificación profesional.	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	—	
Varaktighet	30.4.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,70 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	FSE 2007-2013 — 0,56 EUR (en millones)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Särskild utbildning (artikel 38.1)	25 %	45 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Referensnummer för statligt stöd	X 535/09	
Medlemsstat	Spanien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a	
Stödberojande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es	
Stödåtgärdens titel	IG107: Proyectos empresariales de nuevos emprendedores	

Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XS 112/08	
Varaktighet	19.3.2008–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	1,37 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	FEDER 2007-2013 — 1,92 EUR (en millones)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Investeringsstöd och sysselsättningsstöd till små och medelstora företag (artikel 15)	40 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Uppgifter från medlemsstaterna om statligt stöd som beviljats enligt kommissionens förordning (EG) nr 800/2008 genom vilken vissa kategorier av stöd förklaras förenliga med den gemensamma marknaden enligt artiklarna 87 och 88 i fördraget (allmän gruppundantagsförordning)

(Text av betydelse för EES)

(2010/C 10/06)

Referensnummer för statligt stöd	X 536/09
Medlemsstat	Spanien
Medlemsstatens referensnummer	—
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a
Stödbeviljande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es
Stödåtgärdens titel	IG104: Proyectos dirigidos a mejorar la organización de las Pymes mediante la consultoría de proceso e implantación de herramientas de gestión de proceso soporte y cuadros de mando.
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XS 196/07
Varaktighet	1.4.2009–31.12.2013
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	1,75 EUR (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag
Hänvisning till kommissionens beslut	—
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	FEDER 2007-2013 — 2,45 EUR (en millones)

Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Investeringsstöd och sysselsättningsstöd till små och medelstora företag (artikel 15)	40 %	—
Stöd till konsulttjänster till förmån för små och medelstora företag (artikel 26)	40 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Referensnummer för statligt stöd	X 537/09
Medlemsstat	Spanien
Medlemsstatens referensnummer	—
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a
Stödbeviljande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es
Stödåtgärdens titel	IG122: AEI: Puesta en marcha e implantación de planes cooperativos previamente consensuados.
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.
Åtgärdstyp	Stödordning
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XS 113/08
Varaktighet	30.3.2009–31.12.2013
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	2,80 EUR (i miljoner)
För garantier	—
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag
Hänvisning till kommissionens beslut	—
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—

Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Regionalt investerings- och sysselsättningsstöd (artikel 13) Stödordning	45 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Referensnummer för statligt stöd	X 541/09	
Medlemsstat	Spanien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a	
Stödbeviljande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es	
Stödåtgärdens titel	IG115: Proyectos de servicios mancomunados.	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XS 117/08	
Varaktighet	30.3.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,50 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Regionalt investerings- och sysselsättningsstöd (artikel 13) Stödordning	40 %	—

Stöd för tekniska genomförbarhetsstudier (artikel 32)	50 %	—
---	------	---

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Referensnummer för statligt stöd	X 542/09	
Medlemsstat	Spanien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a	
Stödbeviljande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es	
Stödåtgärdens titel	IG116: Proyectos de benchmarking empresarial.	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XS 114/08	
Varaktighet	30.4.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,30 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	—	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Stöd till konsulttjänster till förmån för små och medelstora företag (artikel 26)	45 %	—

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

Referensnummer för statligt stöd	X 543/09	
Medlemsstat	Spanien	
Medlemsstatens referensnummer	—	
Regionens namn (NUTS)	Galicia Artikel 87.3 a	
Stödbeviljande myndighet	Instituto Gallego de Promoción Económica (Igape) Complejo Administrativo de San Lázaro, s/n 15703 Santiago de Compostela (A Coruña) ESPAÑA http://www.igape.es/index.php?lang=es	
Stödåtgärdens titel	IG118: Proyectos tutelados de intercambio de experiencia para la innovación.	
Nationell rättslig grund (hänvisning till landets officiella kungörelseorgan)	Resolución de 5 de febrero de 2009 (DOG nº 31, de 13 de febrero), por la que se modifican las bases reguladoras de los incentivos económicos y las bases reguladoras de los procedimientos de tramitación de las líneas de ayuda del Instituto Gallego de Promoción Económica, adaptándolas al Reglamento (CE) nº 800/2008, del 6 de agosto, general de exención por categorías, y se procede a la convocatoria para el ejercicio 2009, en régimen de concurrencia competitiva, de determinadas líneas de ayuda.	
Åtgärdstyp	Stödordning	
Ändring av en befintlig stödåtgärd	Ändring XS 204/07	
Varaktighet	30.4.2009–31.12.2013	
Berörda ekonomiska sektorer	Alla stödberättigade ekonomiska sektorer	
Typ av stödmottagare	Små och medelstora företag	
Årligt totalbelopp för den budget som planeras enligt ordningen	0,30 EUR (i miljoner)	
För garantier	—	
Stödinstrument (artikel 5)	Bidrag	
Hänvisning till kommissionens beslut	—	
Vid medfinansiering från gemenskapsfonder	FSE 2007-2013 — 0,24 EUR (en millones)	
Mål	Högsta tillåtna stödnivå i % eller högsta tillåtna stödbelopp i nationell valuta	Bonus för små och medelstora företag i %
Investeringsstöd och sysselsättningsstöd till små och medelstora företag (artikel 15)	45 %	—
Experimentell utveckling (artikel 31.2 c)	25 %	20 %

Webblänk till den fullständiga texten till stödåtgärden:

<http://www.xunta.es/Doc/Dog2009.nsf/FichaContenido/960E?OpenDocument>

V

(Yttranden)

ADMINISTRATIVA FÖRFARANDEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Meddelande om ansökningsomgång – JLS/2009/EIFX/CA*(2010/C 10/07)*

Europeiska kommissionen har utlyst en ansökningsomgång avseende bidrag till åtgärder till stöd för politiken för integrering av tredjelandsmedborgare.

Det sammanlagda vägledande beloppet kommer att vara 4 580 000 euro.

Meddelandet om ansökningsomgången, ansökningsformuläret och övriga relevanta handlingar finns tillgängliga på engelska på webbplatsen för generaldirektoratet för rättvisa, frihet och säkerhet:

http://ec.europa.eu/justice_home/funding/integration/funding_integration_en.htm

FÖRFARANDE FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Förhandsanmälan av en koncentration
(Ärende COMP/M.5650 – T-Mobile/Orange)

(Text av betydelse för EES)

(2010/C 10/08)

1. Kommissionen mottog den 11 januari 2010 en anmälan om en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EG) nr 139/2004 ⁽¹⁾, genom vilken företagen France Télécom SA (FT, Frankrike) och Deutsche Telekom AG (DT, Tyskland), på det sätt som avses i artikel 3.1 b i förordningen, förvärvar gemensam kontroll över ett nyskapat företag som utgör ett gemensamt företag, genom att bidra med sina respektive helägda dotterbolag *Orange UK* och *T-Mobile UK*.

2. De berörda företagen bedriver följande affärsverksamhet:

- FT: Tillhandahållande av integrerade telekommunikations- och IT- tjänster,
- DT: Tillhandahållande av integrerade telekommunikations- och IT- tjänster,
- Orange UK: Tillhandahållande av mobiltelefonitjänster i Storbritannien,
- T-Mobile UK: Tillhandahållande av mobiltelefonitjänster i Storbritannien.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda koncentrationen kan omfattas av förordning (EG) nr 139/2004, dock med det förbehållet att ett slutligt beslut i denna fråga fattas senare.

4. Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

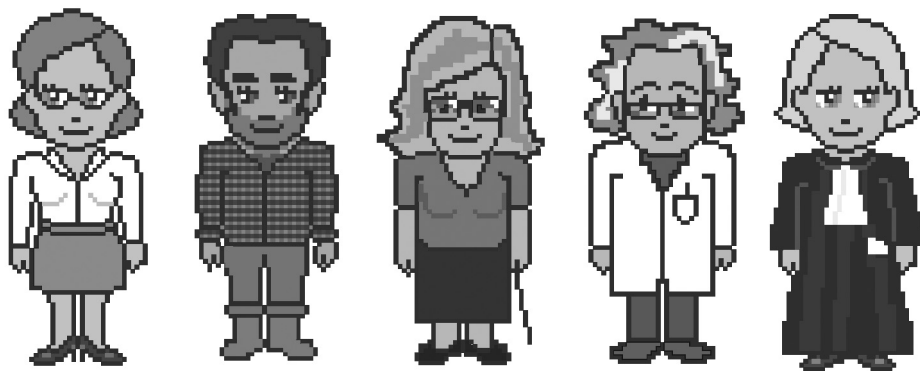
Synpunkterna ska ha kommit in till kommissionen senast tio dagar efter detta offentliggörande. Synpunkterna kan sändas till kommissionen per fax (+32 22964301 eller 22967244) eller per post, med angivande av referens COMP/M.5650 – T-Mobile/Orange, till

Europeiska kommissionen
Generaldirektoratet för konkurrens
Registratorskontoret "Företagskoncentrationer och -fusioner"
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1.

EU Book shop

Här finns alla
EU-publikationer
du vill ha!



bookshop.europa.eu

PRENUMERATIONSPRISER 2010 (exkl. moms, inkl. frakt och porto)

<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	1 100 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, pappersversion + årsutgåva på cd-rom	22 officiella EU-språk	1 200 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	770 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, månatlig (kumulativ) utgåva på cd-rom	22 officiella EU-språk	400 euro per år
Tillägg till <i>Europeiska unionens officiella tidning</i> (S-serien), meddelanden och offentliga kontrakt, cd-rom, 2 nummer per vecka	flerspråkig: 23 officiella EU-språk	300 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , C-serien – allmänna uttagningsprov	Antal språk beroende på uttagningsprov	50 euro per år

Europeiska unionens officiella tidning (EUT) ges ut på EU:s officiella språk, och det går att prenumerera på den i 22 olika språkversioner. Den består av två serier: L (lagstiftning) och C (meddelanden och upplysningar).

Varje språkversion kräver en separat prenumeration.

Enligt rådets förordning (EG) nr 920/2005 som offentliggjordes i EUT L 156 av den 18 juni 2005 är Europeiska unionens institutioner under en övergångsperiod inte skyldiga att avfatta och offentliggöra alla rättsakter på iriska. Den iriska utgåvan av EUT säljs därför separat.

En prenumeration på tillägget till EUT (S-serien: meddelanden och offentliga kontrakt) omfattar en flerspråkig cd-rom med alla de 23 officiella språkversionerna.

Prenumeranter på EUT kan på begäran få de olika bilagorna till tidningen. När en bilaga ges ut meddelas prenumeranterna detta genom ett "meddelande till läsarna" i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Cd-rom-format ersätts av dvd-format under 2010.

Försäljning och prenumeration

Prenumerationer på olika tidskrifter, såsom *Europeiska unionens officiella tidning*, kan beställas från någon av våra kommersiella distributörer. En lista över dessa finns på följande Internetadress:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sv.htm

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) har du kostnadsfritt direkt tillgång till Europeiska unionens lagstiftning. På webbplatsen kan du söka i *Europeiska unionens officiella tidning* samt i fördrag, lagstiftning, rättspraxis och förberedande rättsakter.

Mer information om Europeiska unionen finns på <http://europa.eu>

